Zeitschrift: Tracés : bulletin technique de la Suisse romande

**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes

**Band:** 137 (2011)

**Heft:** 09: Maison de l'écriture

Werbung

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

# **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

## Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 29.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



### Concours international « Route de Meyrin - CERN»

#### Type d'avis

Concours d'idée et de projet d'urbanisme et d'espace public en application des dispositions du règlement SIA 142 en procédure ouverte à un degré.

#### Description sommaire du projet :

Une procédure déclinée est proposée

- un concours d'idée, pour la structuration et l'aménagement des abords du CERN le long de la route de Meyrin, dans une dimension d'agglomération, à l'horizon 2030.
- un concours de projet, pour la conception de l'espace d'accueil emblématique du CERN, à l'horizon 2014.

## Autorité adjudicatrice :

République et Canton de Genève, DCTI, Office de l'urbanisme.

#### Secrétariat du mandant :

PDLGP, Planification directrice localisée et mise en œuvre de grands projets, rue David Dufour 5, CP 224, 1211 Genève 8, tél : 00 41 22 546 73 61

#### Forme de procédure :

Le jury doit recommander au maître d'ouvrage un lauréat apte à fournir la mission complète pour les prestations ordinaires pour les études et la réalisation du projet.

#### Conditions de participation :

La procédure est ouverte à un groupement de mandataires réunissant les compétences d'un architecte paysagiste, d'un urbaniste, d'un ingénieur civil et d'un concepteur lumière établi en Suisse ou dans un état signataire de l'accord OMC sur les marchés publics, qui offre la réciprocité aux mandataires suisses.

## Planche des prix :

Concours d'idée : CHF 80 000.-, concours de projet : CHF 120 000.-

### Obtention de dossier :

www.simap.ch

### Délai d'inscription :

Au plus tard le 14 octobre 2011.

## Adresse de dépôt de candidature :

DCTI, PDLGP, concours «Route de Meyrin – CERN», rue David Dufour 5, CH-1211 Genève.

### Délai pour l'exécution des mandats :

Avant-projet 2012, projet 2012, exécution 2013 – 2014

### Jury:

Président : Pierre Feddersen, architecte-urbaniste, Delphine Avocat, directrice des transports du Conseil général de l'Ain, Pascal Bodin, chef de projet espace public, Canton de Genève, Monique Boget, maire de la Commune de Meyrin, Olivier Coutau, DSPE, Canton de Genève et vice-président de la Fondation pour le globe des sciences et de l'innovation, Yves Delacrétaz, directeur général de la mobilité de l'Etat de Genève, Francesco Della Casa, architecte cantonal, Canton de Genève, Rolf Heuer, directeur général du CERN, Nathalie Luyet, architecte-urbaniste, Olivier Morand, chef de service de l'urbanisme, Commune de Meyrin, Guerric Péré, architecte-paysagiste, Amadeo Perez, ambassadeur, représentant permanent adjoint de la Suisse, Thomas Pettersson, Head of General Services at CERN, François Reinhard, directeur de la Fondation des immeubles pour les organisations internationales, Frédéric Rossano, architecte-paysagiste, Christine Thibaud Zingg, architecte-urbaniste.

### Visite du site :

Une visite guidée du site est prévue le **27 juin 2011.** Inscription auprès de M<sup>ne</sup> Danièle Lajust. E-mail : daniele.lajust@cem.ch. Plus de renseignements : www.etat-ge.ch/urbanisme/cern



Le béton, matériau par excellence des infrastructures, occupe une place vitale dans le notre société moderne. Grâce à sa robustesse, sa durabilité, sa disponibilité locale et ses avantages économiques, le béton s'est imposé dans les tunnels, les ponts, les ouvrages hydrauliques et les revêtements routiers fortement sollicités.

Les conférenciers présenteront, à l'aide d'exemples actuels, un large panel d'applications du béton dans les infrastructures, tant du point de vue du maître d'ouvrage, du concepteur, de l'entrepreneur et de l'expert en technologie du béton.

Réservez d'ores et déjà la matinée du 7 septembre 2011. La manifestation se terminera par un repas dînatoire.

Un événement similaire aura lieu à Zurich l'après-midi du 25 août 2011.

www.holcim.ch

